

Styczeń 1895.

ROK III.

Nr.

Autorowie
są odpowiedzialni za
prawdziwość
swych doniesień.

NAFTA

Anonimów
redakcyja nie uwzględni
Prawo własności
zastrzeżone.

Organ Towarzystwa techników naftowych we Lwowie.

Wychodzi we Lwowie raz na miesiąc.

Odpowiedzialny redaktor: *Dr. Rudolf Zuber* Docent uniwersytetu
we Lwowie, ul. Piekarska 4a.

Członkowie „Towarzystwa techników naftowych“ otrzymują „Naftę“ bezpłatnie. *

Prenumerata dla nieczłonków wynosi z przesyłką pocztową:

W Austro-Węgrzech	rocznie	5 złr. w. a.,	półrocznie	2.50 złr.
W Niemczech	„	10 mk.	„	5 mk.
W krajach waluty frankowej	„	12 frs.	„	6 frs.
W Anglii	„	10 sh.	„	5 sh.
W Rosyji	„	5 rs.	„	2.50 rs.

ZGŁOSZENIA do Towarzystwa, artykuły, korespondencye, prenumeratę, oraz
wkładki nadsyłać należy pod adresem Dr. R. ZUBERA.

Ściąganie **wkładek** od członków zamieszkałych w krajach austryackich odbywa się
za pomocą blankietów pocztowej kasy oszczędności, które w stosownym czasie kasyer
rozsyła członkom i które uwalniają od opłaty portoryum.

Artykuły przeznaczone do druku należy pisać tylko na jednej stronie i wyraźnie.

wnieńta. — Nowa ustawa o wypoczynku niedzielnym. — Kronika. — Zmiany adresow. — Nowi członkowie.
Głoszenia.

LWÓW.
Z Drukarni Polskiej.
1895.

INSERATY zgłaszać należy do Agencji JULIANA TOPOLNICKIEGO
Lwów, ul. Pańska 13.

Cena inseratów:

Cała strona 18 zł., pół strony 10 zł., wiersz trójszpaltowy lub tegoż miejsce 10 ct.

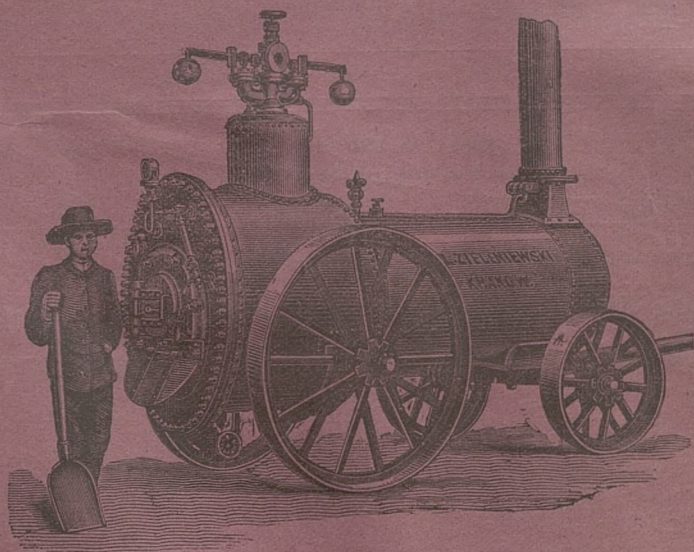
Przy powtórzeniach rabat wedle umowy.

Przy zamówieniach uprasza się powoływać na „Naftę“.

C. k. uprzywilejowana

FABRYKA MASZYN

odlewnia żelaza i metalu



pod firmą

L. ZIELENIEWSKI

w Krakowie

wykonuje **Kotły parowe wiertnicze, Maszyny parowe, Narzędzia wiertnicze, Rezerwoary, Pompy wszelkiego rodzaju.**

Wystąpił na Wystawie 1904 w Strazimie firma: Złoty medal rządowy — Dyplom honorowy, Złoty medal honorowy 1906 w Wiedniu

TOWARZYSTWO POWROZNICZE

w Radymnie

zaopatrzyło warsztat swój w najlepsze przyrządy, sprowadziło maszynę potrzebną do skręcania lin konopnych i manillowych.

Wszelkie roboty we wspólnej pracowni wykonywane bywają pod nadzorem fachowego instruktora.

Zaleca wszystkim P. T. Przedsiębiorstwom eksploatacyjnym swoje wyroby a w szczególności:

Liny konopne i Manillowe — druciane oraz wszelkie sznury.

Cenniki gratis i franco.

DYREKCJA:

Ks. Leon Pastor,

Marceli Świechowski.



Organ Towarzystwa techników naftowych we Lwowie.

Odpowiedzialny redaktor: Dr. Rudolf Zuber Docent uniwersytetu.

Od redakcyi.

Szanownych prenumeratorów upraszamy o wyrównanie zaległości i ewentualne odnowienie przedpłaty na rok 1895.

Nowi członkowie Towarzystwa techników naftowych i prenumeratorowie mogą nabyć cały komplet „Nafty“ (r. 1893 i 1894) za cenę zniżoną 5 złr. w. a., lub tylko rocznik II. (1894) za cenę 4 złr. w. a.

Reklamacye adresowane do redakcyi z napisem „Reklamacya“, wolne są od opłaty pocztowej.

O LUŻNOSPADZIE I RUCZERACH.

Odczyt wygłoszony na międzynarodowym kongresie wiertniczym we Lwowie dnia 12 września 1894

przez
Wacława Wolskiego
inżyniera.

Jeżeli postanowiłem powrócić dziś do przedmiotu, który wielokrotnie już słowem i drukiem w tym i w owym duchu był omawiany, uczyniłem to w przekonaniu, że ostatnie słowo w tej kwestyi, dla wiertnictwa niewątpliwie nader doniosłej — nie zostało jeszcze wypowiedzianem; uczyniłem to na podstawie spostrzeżenia, że nawet w kołach zaliczanych zresztą do najpoważniejszych, specjalnie co do ruczer i ich czynności utrzymują się pojęcia błędne, zdolne raczej zagmatwać całą kwestyę na długie jeszcze lata niż do ostatecznego doprowadzić rozwiązania. Gdy zaś podobne zapatrywania w piśmiennictwie fachowem coraz bardziej stanowczy znajdują wyraz, gdy w nowszych czasach jedno z nich umieszczone w pomnikowym dziele radcy gór. Tecklenburga (wprawdzie jako cytat tylko) zyskało w ten sposób pośrednio poparcie jego powagi — tedy i nam, któ-

rzy przeciwnego jesteśmy zdania, nie godzi się milczeć dłużej. Audiatur et altera pars!

Jako punkt wyjścia niech mi posłuży praca wiedeńskiego inżyniera Pawła Steina, drukowana przed czterema laty w »Berg- u. Hüttenmännische Zeitung« i »Chemiker- u. Technikerzeitung« a następnie powtórzona we wspomnianej »Tiefbohrkunde« Tecklenburga.

Pan Stein, podjąwszy się teoretycznego porównania nożyc luźnospadowych z kanadyjskimi, poczyna sobie w następujący sposób:

Jeżeli przez G oznaczymy ciężar, a przez h wysokość wzniosu, tedy chyżość końcowa świdra strąconego z luźnospadu będzie $v = \sqrt{2 g h}$, zaś siła żywa udaru $L = G \cdot h$. Przeciwnie każdoczesna chyżość świdra, zawieszono na nożycach ogniowych (ruczerach), będzie równała się pionowej składowej chyżości korbowej. Nazwijmy promień korby r , ilość wzniosów na minutę n , a kąt, o którego wartość korba odsunęła się od pozycyi pionowej α , natenczas chyżość wiszącego na nożycach świdra będzie:

$$v = 2 r \pi \frac{n}{60} \sin \alpha$$

Aby otrzymać siłę żywą jednego udaru, należy wartość tę podnieść do kwadratu i pomnożyć przez połowę masy świdra i obciążnika, aby otrzymać mechaniczną pracę wiertniczą w minucie wykonaną, pomnożyć siłę żywą jednego udaru przez ilość uderzeń w minucie.

Wstawiając w otrzymane w ten sposób wzory zwyczajne wartości dla r , n , α dochodzi p. Stein do wniosku:

»że teoretycznie praca udarowa dobrze prowadzonego wiercenia na ruczerach ma się do pracy poprawnych luźnospadów w przybliżeniu jak 1:5«.

Następnie wymieniono szereg ubocznych wpływów, które rażący ten stosunek zmieniają cokolwiek na korzyść nożyc ogniowych.

»Uwzględniając tedy te okoliczności, niewiele byśmy chybili

przyjmując stosunek skuteczności nożyc ogniowych i luźnospadowych — przy właściwym użyciu obu — zamiast, jak uczy teoria 1:5, mniej więcej 1:3».

»Słusznie tedy«, kończy autor, »nazwano wynalazek nożyc luźnospadowych jedną z najgenialniejszych zdobyczy naszego stulecia«.

Quod erat demonstrandum.

Zresztą p. Stein nie jest jedynym wyznawcą podobnych poglądów. Przeciwnie sędzę, iż się nie mylę, uważając je za ogólnie panujące. I tak np. inżynier Fauck wypowiedział w swych »Neuerungen in der Tiefbohrtechnik« zdanie »że przy wierceniu na ruczerach świder nawet w chwili udaru połączony jest z korbą, której ruch wstrzymuje jego opad«.

Od mylnych przesłanek do błędnych wniosków. Błąd polega na zapoznaniu faktu, że przy odpowiedniej chyżości obrotu ruczery są narzędziem luźnospadowym w pełnym znaczeniu słowa, a nadto — twierdzą — do pewnej głębokości najskuteczniejszym i najdoskonalszym ze wszystkich luźnospadów.

Uzasadnić powyższe twierdzenie — oto cel dzisiejszego odczytu.

Przyjmujemy na razie żerdzie jako zupełnie sztywne. Świder zawieszony na nożycach ogniowych wykonuje przy jednostajnym obrocie korby t. zw. »harmonijny ruch«, który za pomocą diagramu jaśniej się przedstawi.

W układzie współrzędnych O X Y (Fig. 1) przedstawiają rzędne graficznie upływ czasu, a współrzędne określają każdochwilowe wzniesienie świdra. Powstająca w ten sposób krzywizna jest znaną linią wstawową (Sinuslinie). Przyjąwszy równocześnie oś X jako dno otworu, zrozumiemy, że świder nie może zagłębić się poniżej jego poziomu. Pozostaje więc w spoczynku między punktami C a D, przyczem oba ogniwa odpowiednio w siebie się wsuwają.

W punkcie D zamykają się ogniwa, następuje szarpnięcie, t. zw. »sztos«, po którym świder zaczyna się wznosić, osiąga najwyższe położenie, a następnie, ponownie opadając, staje na dnie (w punkcie E) z lekkim uderzeniem.

Między E i F ostrze spoczywa w tym samym poziomie, w punkcie F nożyce z ponownem szarpnięciem się zamykają, co stanowi początek nowego wzniosu.

Jak dotąd podzielałam w zupełności zapatrywania p. Steina. Natomiast łatwo udowodnić, że w miarę wzrastającej chyżości obrotu całkiem odmienne nastąpić muszą zjawiska.

Podczas wznoszenia się świdra ruch jest przyspieszonym aż do połowy wzniosu, odkąd poczyna się opóźnienie. Wartość tego opóźnienia stoi, jak wiadomo, w prostym stosunku do dostawy kąta α , utworzonego przez korbę i linię pionową. Mnożąc tedy powyższą wartość przez masę ciężaru, otrzymujemy siłę, z jaką rozpedzona ku górze masa opiera się opóźnieniu.

$$P = m \cdot r \cdot \omega^2 \cdot \cos \alpha$$

(przyczem ω oznacza chyżość kątową korby). Otóż łatwo da się obliczyć, że przy wyższej cokolwiek wartości ω siła ta działająca ku górze może stać się większą od ciężaru G poruszanej masy. W tej to chwili dolne ogniwo przestaje ciężać górnemu. Następuje podrzut. Odtąd świder porusza się tak, jak każde inne w górę wyrzucone ciało, t. j. wznosi się ponad drogę korby, dosięga wysokości odpowiadającej chyżości rzutu, poczem spada swobodnie. Krzywizna ruchu w diagramie przechodzi w chwili podrzutu w parabolę, której punkt S odpowiada uderzeniu ostrza o dno otworu. Weźmy np. promień korby $r = 0.3$ m, a ilość obrotów w minucie $n = 70$ tedy (na podstawie równania: $m r \omega^2 \cos \alpha = G$) podrzut nastąpi przy $x = 128^\circ 20'$, a parabola będzie miała przebieg taki, jak go przedstawia Fig. 1.

Co się tyczy żerdzi, przyjęliśmy je jako zupełnie sztywne; podlegają więc tym samym warunkom, co zawieszony na nich świder i wykonują z nim razem wszystkie ruchy. Będą zatem tak samo podrzucone w chwili rzutu świdra — przyczem łańcuch, na którym wiszą, traci napięcie — a następnie, spadając swobodnie razem ze świdrem, zawisną na łańcuchu, podczas gdy tenże całą swą żywą siłę wywrze na dno otworu. Że zaś ruch żerdzi i świdra idą równolegle obok siebie, więc ogniwa nożyc podczas podrzutu nie rozsuna się wcale ale też i nie będą naciskać na siebie.

Ustawiony tu model (Fig. 2, 3 i 4) ma na celu powtórzenie i potwierdzenie tych wszy-

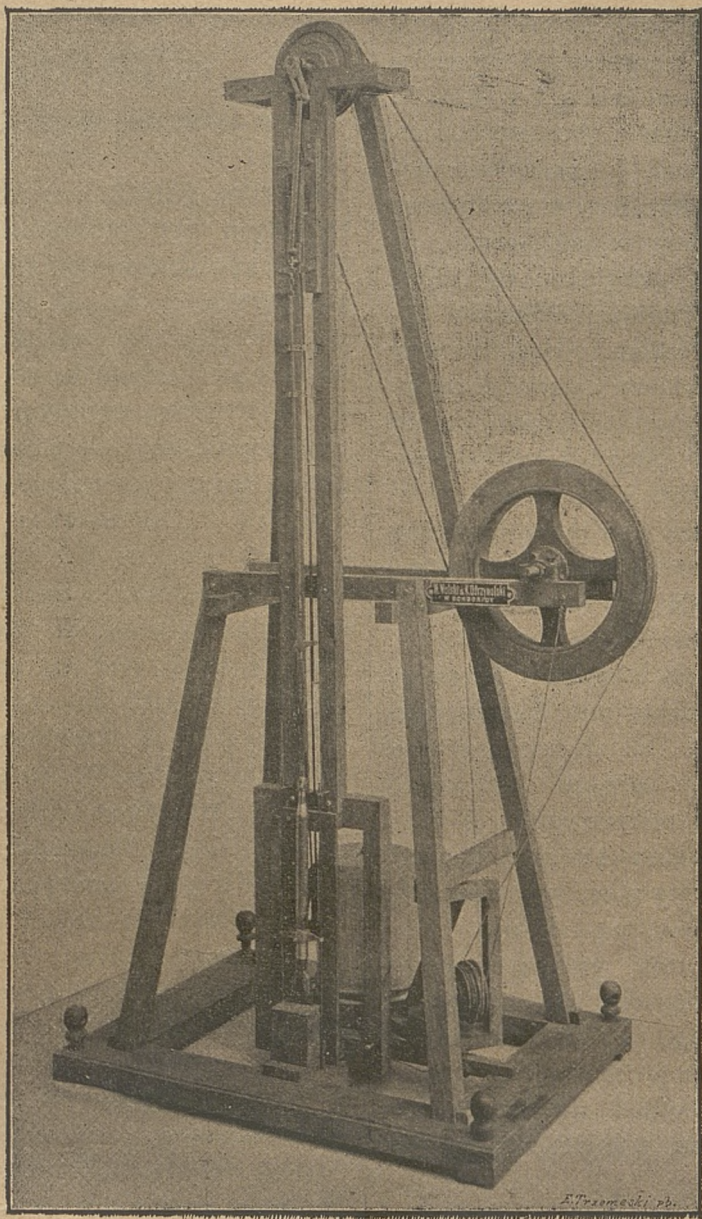


Fig. 2.

(Model przyrządu Wolskiego i Odrzywolskiego do art.
W. Wolskiego
„O luznospadzie i ruczerach“.)

stkich zjawisk w zmniejszonych rozmiarach. Umieszczona u góry korba o przenosi za pomocą pociągacza z ruch harmonijny*) na suwadło g , u którego wiszą na łańcuchu k żelazne żerdzie s , nożyce ogniowe r i świder m z obciążnikiem. Klocek drewniany b odbiera uderzenie świdra. Górną korbę o wprowadza w ruch za pomocą rzemiennej transmisji ręczna korba h .

Do rejestrowania równoczesnych ruchów korby i świdra służą dwa ołówki s_1 i s_2 (Fig. 4), które na walcu papierowym p , obracającym z jednostajną chyżością, znaczą bezpośrednio diagram ruchu. Ołówki osadzone są w ruchomych metalowych ramach r_1 i r_2 w ten sposób, że końce ich poruszają się prawie w tej samej linii pionowej. Ramę z czarnym ołówkiem połączono sztywnie z suwadłem g , podczas gdy druga z niebieskim ołówkiem wykonuje ruchy świdra. Wyż wspomniany papierem opięty walec może być dowolnie przyciskany do ołówków lub od nich oddalany.

Wprawmy więc ręczną korbę w powolny obrót, a obie (określające ruch korby i świdra) linie wstawowe przykryją się zupełnie. Rozdział ich nastąpi jedynie w dolnym końcu wzniosu, gdyż świder po uderzeniu pozostaje w równym poziomie, podczas gdy żerdzie głębiej się jeszcze opuszczają. Odstęp między czarną a niebieską linią w tem miejscu daje miarę rozchylenia obu ogniów nożycowych. Fig. 5 przedstawia w zmniejszeniu 1: 2 $\frac{1}{2}$ diagram wykonany przez aparat przy powolnym ruchu**). Linię niebieską zaznaczono tu punktami.

Fig. 6 odtwarza diagram wykonany przez aparat przy szybszym obrocie. Wykazuje on zgodnie z teorią (ob. Fig. 1) podrzut, po którym świder wznosi się po nad drogę korby, a następnie spada swobodnie na klocek drewniany, co w diagramie uwidacznia się parabolą.

Dotychczas przyjęliśmy żerdzie jako zupełnie sztywne, co jednak, ściśle biorąc, w rzeczywistości nigdy osiągnąć się nie da. Przeciwnie, oba główne systemy wiertnicze posługujące się ruczerami (t. j. kanadyjski i linowy) używają

też bardzo sprężystego przewodu między świdrem a korbą. Według tablic żerdzie jasionowe na 200 m. długie naciągają się pod ciężarem 1 tonny o więcej jak 10 cm. Łatwo tedy udowodnić, że sprężystość ta na mechaniczny przebieg wiercenia wpływ wywiera. (C. d. n.)

SPRAWOZDANIE

z posiedzenia krajowej Rady górniczej.

Dnia 15. grudnia z. r. odbyło się w Wydziale krajowym pod przewodnictwem radcy Romanowicza posiedzenie rady górniczej. Na początku posiedzenia poświęcił przewodniczący krótką przemowę pamięci zmarłego radcy górniczego Antoniego Strzelbickiego, który przez długie lata był bardzo czynnym członkiem rady.

Następnie przedłożył inżynier górniczy Wydz. krajowego p. Syroczyński sprawozdanie o szkole górniczej w Borysławiu. Zmiany w planie naukowym przyjęto jednogłośnie do wiadomości. Dalej referował p. Syroczyński o głębokim wierceniu na placu Wystawy krajowej. W żywej dyskusji nad tą sprawą zabierali głos wszyscy członkowie rady, przyczem wszyscy jednomyślnie z naciskiem podnosili ważność dalszych robót. W końcu przyjęto wniosek radcy górniczego Waltera, ażeby powierzyć prof. Niedźwieckiemu, jako najlepszemu znawcy stosunków geologicznych Lwowa, wypracowanie motywów do wniosku na prowadzenie dalszych robót. Przyjęto również wniosek dodatkowy prof. Niedźwieckiego, ażeby otwór świdrowy conajmniej jeszcze o 200 m. pogłębiono.

W dalszym ciągu referował prof. Niedźwiecki wniosek radcy gór. Waltera. W roku zeszłym udzielił Wydział krajowy na wniosek radcy Waltera asystentowi katedry geologii na uniwersytecie krakowskim subwencyę celem przeprowadzenia badań nad foramniferami warstw przebijanych na terenach naftowych. Gdy badania te wydały świetne wyniki, postawił Radca Walter obecnie wniosek utworzenia przy jednym z uniwersytetów krajowych stacyi doświadczalnej dla dalszych badań w powyższym kierunku. Stacya taka miałaby za zadanie przeprowadzenie badań mikroskopowych i petrograficznych okazach z warstw, przebijanych na tere-

*) Ściśle biorąc ruch byłby harmonijnym tylko w tym wypadku, gdyby pociągacz był nieskończenie długim albo zastąpiony pętką (Kurbelschleife).

***) Ten diagram i wszystkie następne zostały zdjęte w obecności zgromadzenia.

nach naftowych. Okazy takie mogłyby być zbierane na ewentualnie urządzić się mających w tym celu wycieczkach. Dobrem by było zwłaszcza założenie zbioru skał ze szląskich, paleontologicznie oznaczonych warstw i mikroskopowe ich zbadanie. Tym sposobem otrzymany materiały w foramniferach i bryozoach mógłby służyć jako punkt oparcia dla dalszego oznaczania galicyjskich Karpat.

Dalszem zadaniem stacyi takiej byłoby wydawanie opinii nad próbkami przesłanemi jej przez strony prywatne; tak byłaby przedsiębiorcom dana pewna gwarancya, że rady otrzymują z najlepszego źródła.

W końcu powinnyby się zająć ta stacya wydawnictwem popularnego dzieła o przeprowadzeniu badań mikroskopowych.

Po gorącym poparciu referenta, który przeprowadzone dotychczas badania (więcej jak 400) sam oglądał i po zaznaczeniu przez prof. Dr. Kreutza ważności gruntownego zbadania Karpat pod względem paleontologicznym, przyjęto wniosek jednogłośnie.

Udzielać się będzie zatem odpowiednio uzdolnionemu na uniwersytecie krakowskim 600 zł. subwencji, 200 zł. na koszt podróży, a 200 zł. na sprawienie potrzebnych do badań przyrządów.

Nastąpiło potem sprawozdanie prof. Dr. Radziszewskiego o stacyi doświadczalnej dla przemysłu naftowego, przyczem referent podniósł, że stacya ta zwróciła się na drogę praktyczną.

W łączności z powyższem sprawozdaniem referował p. inż. Syroczyński wniosek Tow. Naftowego, jakoteż wniosek p. Załozieckiego o podwyższenie dotacyi dla »Stacyi doświadczalnej dla przemysłu naftowego«. Uchwalono postawić wniosek o podwyższenie dotacyi do 1200 zł. rocznie.

W końcu uwzględniono podanie Towarzystwa naftowego o subwencyę dla czasopisma »Sprawozdania towarz. naftowego« pod tym warunkiem, że będą ogłaszane co najmniej co 6 miesięcy daty statystyczne dotyczące się przemysłu naftowego. Postawiono wniosek na udzielenie pismu temu 800 zł. rocznej subwencji.

„NOWA POLONIA”

w dziewiczych lasach południowej Ameryki
(z ilustracyami podług fotografii zdjętych przez Dra Zuberę)

(Fotocynkotypie wykonane w zakładzie E. Trzemeskiego podług zdjęć fotograficznych Dra Zuberę dołączy się do następnego numeru.)

napisał

Jan Zeitleben.

W dziewiczych lasach podzwrotnikowej krainy, wśród największej dziczy wznosi się kilka domków, nad którymi Krzyż Południa rozciągnął swe ramiona, jakby je chciał przygarnąć pod swe opiekuńcze skrzydła.

Księżyc zawieszony gdzieś u zenitu przygląda się ciekawie osadzie, która tak nagle powstała, jak szybko wszystko wzrasta w tej tropikalnej krainie.

Wieczorami skoczne tony krakowiaka lub smutna ruska dumka rozlega się wśród olbrzymich drzew, a błagalne tony »Zmiłuj się, zmiłuj, niech się nie tułamy« zdziwiają smutnie stojące, samotne palmy, przerażają dzikie bestye tygrysie, które z cichem ryczeniem uciekają w głębszą puszcę przed ludźmi, którzy tak żałośnie w pieśni płaczą. — Te jęki, te skargi żebrzą o wolność Ojczyzny, bo to głosy rozerwanego narodu, to polacy, to Nowa Polonia.

Zanim obszerniej opiszę tę miejscowość, jej powstanie i jej losy, muszę wpięrow wspomnieć o przemyśle naftowym w Rzeczypospolitej Argentyńskiej, gdyż dzieje Nowej Polonii są ściśle z nim związane*). Nowa Polonia jest bowiem kopalnią nafty. — Powtóre twórcami tułtejszego przemysłu naftowego byli polacy i do dziś dnia chociaż z przerwami, kierownictwo i główne posady w kopalniach były i są w rękach polskich.

W roku 1885 powstało w Buenos Aires towarzystwo akcyjne z kapitałem i miliona »pesos«, celem poszukiwania i eksploataowania nafty, gdyby ta w Argentynie znaleźć się mogła. — Wysłano więc do Europy dyrektora p. Fadera w celu zaangażowania geologa i odpowiedniego technicznego personalu.

Prof. politechniki Engler w Karlsruhe polecił panu Faderowi udać się do Galicyi, gdzie prze-

*) Bliższe szczegóły o tem podał Dr. Zuber w życiorysie A. Błażowskiego („Nafta“ z r. 1894, Nr. 3 i 4.)

mysł naftowy ogromnie się rozwinął i wytworzył znakomitych specjalistów.

Zaangażowany znany geolog Dr. Rudolf Zuber, wówczas docent uniwersytetu lwowskiego, udał się zaraz do Argentyny, gdzie u stóp Kordylierów w prowincyi Mendoza zbadał pokłady naftonośne w miejscowości Cachenta. Po kilku miesiącach wyjechali inżynierowie Michał Rieger, Kazimierz Odrzywolski i Antoni Błażowski z odpowiednim personelem robotniczym.

W krótkie prace ich uwieńczone zostały tak świetnymi rezultatami, że dotychczas nieznaną miejscowość »Cachenta« zasłynęła jako pierwsza i jedyna kopalnia ropy w Argentynie.

P. Fader, Niemiec, wielki nieprzyjaciel Polaków, który tylko z konieczności ich zaangażował, sądził, że po roku obezna się tak z pracami kopalnianymi, że personal techniczny polski, będzie mógł zastąpić Niemcami. — Zrobił więc kontrakt na rok jeden. — Po roku Polaków zastąpiono Niemcami.

Eksperyment ten jednak się nie udał a Towarzystwo naraziło na ogromne straty. — Zaangażowano więc znowu Polaków na lat 2.

P. Fader był jednak wytrwały w swoim postanowieniu — chcąc swoje idee germanizacyjne przeprowadzić tak postępował, że panowie Odrzywolski i Błażowski, nie mogąc wytrzymać, po 1½ roku wrócili do kraju.

Rozpoczęły się więc znowu nieumiejętne, pełne naiwności rzady p. Fadera. — Nowy system wiercenia, skomplikowane maszyny miały cudów dokazać, a zrobiły tyle, że woda zalała kopalnię, nafta w szybach zniknęła, a Towarzystwo straciło przeszło milion pezów.

Tego było zawiele Towarzystwu; podziękowano więc panu Faderowi, a Dr. Zuber objął dyrekcję techniczną.

Przez cały ten kilkuletni przeciąg czasu Dr. Zuber robił badania geologiczne w Argentynie, Chili, Boliwii i nad Cieśniną Magallana, gdzie prócz wielu ważnych odkryć, zbadał olbrzymie pokłady ropy w prowincyi Jujuy na granicy Boliwii.

Zawiązało się zaraz drugie Towarzystwo akcyjne, a Dr. Zuber został dyrektorem technicznym i administracyjnym dla Jujuy, oraz pozostał ekspertem dla Mendozy.

Nowa kopalnia w Jujuy w olbrzymich lasach, przytykających już do puszczy zwanej »Grau

Chaco«, dostała nazwę »Nowej Polski« (Nueva Polonia). — Zaangażowano więc znowu Polaków inżynierów K. Odrzywolskiego, J. Zeitlebena i St. Czerwińskiego i 6 robotników. — Prace ich rokowały najświetniejsze nadzieje, gdy krach argentyński zmusił Towarzystwo do zaniechania dalszych robót, a personal przeniesiony został do Cachenty — gdzie po skończeniu czasu kontraktowego zatrzymano nas jeszcze kilka miesięcy.

Dr. Zuber zyskał sobie w Argentynie swojemi pracami ogólne uznanie i rozgłośnie imię, a syt sławy amerykańskiej i stęskniony za krajem po sześcioletniej tułaczce, porzucił intratną posadę, aby swą wiedzę i nabyte doświadczenie poświęcić na usługi kraju.

Lecz wracam do rzeczy. — Uroczyste dni 100 letniej rocznicy konstytucyi 3 maja, były zarazem dla naszej gromadki dniami pożegnania rodzinnego kraju.

Z rozżalonym sercem opuszczaliśmy dnia 6 maja 1891 r. Kraków, aby na obcej, a dalekiej ziemi spróbować niepewnych losów.

Po krótkim pobyciu w Berlinie, wyjechaliśmy do Hamburga, gdzie wsiedliśmy na elegancko urządzone parowiec »Belgrano«, — gdzie w kajucie pierwszej klasy znaleźliśmy się w towarzystwie złożonym z dziewięciu Niemców i jednej Polki z Warszawy.

Po 7 dniach byliśmy na wyspie »Madeira«, gdzieśmy na jeden dzień zawinęli do portu Funchal. — Nie chcąc się szeroko rozpisywać, — pomijam wszelkie opisy widzianych po drodze miejscowości, i tylko pobieżnie o nich wspomnę.

Dzikie wyspy Kapwerdyjskie, wśród których znaleźliśmy się po 10-dniowej podróży — imponowały nam swoją dzikością i urozmaiciły nam nudną podróż, która z początku przyjemna, stawała się coraz nieznośniejszą w miarę zbliżania się do równika z powodu wzmagającego się gorąca, — nie doznając zaś żadnych mocniejszych wrażeń, byliśmy tak znudzeni jednostajnością tej podróży, że z upragnieniem oczekiwaliśmy lądu.

Wreszcie po 24-dniowej podróży ujrzeliśmy wśród zieleni (mimo zimowej pory) różnobarwne mury, ślicznie prezentującego się miasta Montevideo, stolicy Rzeczypospolitej Urugui. — Tutaj zabawiliśmy 2 dni.

Szeroko (120 mil morskich) rozlana rzeka La Plata oddzielała nas od Buenos Aires.

Przestrzeń tę przepłynęliśmy w przeciągu jednej nocy i ujraliśmy się w Buenos Aires, gdzie nas już oczekiwał Dr. Zuber.

Miasto Buenos Aires po Rio de Janeiro największe w południowej Ameryce (liczy do 600.000 mieszkańców) od 2 lat posiada znakomicie urządzone port, tak, że okręty wpływają w ulicę miasta

Po kilkodniowym wypoczynku wyruszyliśmy 18. czerwca koleją żelazną w kierunku północnym, zdążając najkrótszą drogą ku zwrotnikowi do prowincyi »Jujuy«.

Na kolejach żelaznych wygoda idzie w parze ze swoboda, o jakiej Europejczycy nie mają pojęcia.

Wsiadać i wysiadać można w każdej chwili bez względu na to, czy pociąg jest w ruchu, czy w spoczynku.

Podobne sceny, jakie się u nas po trzecim dzwonienu trafiają, że jakiś spóźniony podróżny wskakuje do pociągu, gdy ten się zaledwie porusza i w tej chwili zostaje przez służbę kolejową opadnięty, za poły nazad ciągniony, to chociażby był najzręczniejszym gimnastykiem, musi być wobec tego narażony na złamanie karku: — podobne idyotyczne pełnienie służby, miejsca by tutaj mieć nie mogło. — Pasażerowie używają całej swobody w pociągu, — przechadzają się z wagonu do wagonu, — platforma u nas tak strzeżona, bywa zwykle zapełniona, a nawet na stopniach siedzą podróżni, chciwi wrażeń i świeżego powietrza.

Prócz zwykłych wozów, są przy każdym pociągu wozy sypialne, bardzo wygodnie i elegancko urządzone. Składają się z oddziałów osobnych dla pań i panów, jako też separatek familijnych po 4 łóżka, — które ze względu na długo trwające podróże są zwykle całkowicie zajęte, tem bardziej, że tylko małą kwotą dopłacają pasażerowie 1 klasy.

W pociągu znajduje się cukiernia (confiteria), gdzie podają różne napitki i zimne przekąski, podczas gdy w zwykłych objadowych porach t. j. między 11. i 12. jakoteż 5. a 6. są stacye z restauracją, bez względu na to, czy dana miejscowość jest miastem czy też dzikim stepem.

Prawie wszyscy pasażerowie biorą udział w takim objedzie nawet służba pociągowa.

Jest to objad wspólny (Table d'hôte), składający się z kilku dań z winem.

Przy czarnej kawie, kelner za porządkiem odbiera pieniądze (zwykle 1'5 peza = 1 zł.)

Gdy tę czynność ukończył, daje znak urzędnikowi prowadzącemu pociąg, a ten zaprasza pasażerów do dalszej jazdy.

Wyjeżdżając z prowincyi Buenos Aires, wjeżdżasz w pampasy (stepy).

To istne morze traw ze stadami bydła i koni, ciągnące się bez końca, nuży cię śmiertelnie; gdzie nigdzie tylko mignie się drzewko, »rancho« (szafas), lub przeleci w największym galopie gancho lasujący bydło. — To cała rozmaitość podróży.

Z wolna zmienia się krajobraz, stepy zamieniają się w uprawne pola, to prowincya Santa Fé z kolonjami europejskimi, wśród których i polacy są licznie reprezentowani, a z niemi ich wierni towarzysze, nasi żydkowie.

Na stacyi »Galver« otoczyła nas kupka ludzi, z ciekawością nam się przypatrująca. Jakież było nasze zdziwienie, gdy jedno z tych indywiduów odezwało się do nas niby to językiem polskim.

Był to żydek ze Sokała, drugi z Tarnopola, inny ze Skałatu i t. d.

Tworzą oni tutaj kolonię rolniczą, lecz właściwie trudnią się handlem owoców.

Narzekali na biedę i na nieznaną języczna. — »Nie mówimy ani po polsku, ani po rusku, ani po niemiecku, nikt nas tu nie rozumie, a wstyd nam największy, że będąc polakami (!) z rodakami porozumieć się nie możemy«.

Teren dotychczas płaski o charakterze stepowym, już w prowincyi Santiago del Estero zaczyna się zmieniać na falisty, pagórkowaty, a w dali pokazują się większe góry.

Drzewa pojedyncze, grupy z nich i już całe małe gaje są coraz częstsze, — całe zaś przestrzenie pokryte olbrzymimi różnorodnymi kaktusami.

Dnia 20. czerwca 1891. r. przyjechaliśmy do Tucuman, głównego miasta prowincyi tego samego nazwiska — miasto nie wielkie, lecz porządnie zbudowane wśród pomarańczowych ogrodów, — oświetlane elektrycznością, posiada również tramway.

Podziwialiśmy tutaj muzykę wojskową, złożoną z przedstawicieli różnych narodów i ras, przeraźliwie grającą wieczorny capstryk.

Po każdym przegranym kawałku, kilku mulatów z wściekłością biło w bębny, na trąbkach i piszczałkach wtórowało im kilku indyan — po czym cała orkiestra wpadając w takt — rozpoczynała jakiś hiszpański taniec.

Okolica sławna z fabryk cukru, który wyrabiają z trzciny cukrowej, tutaj się rodzącej.

Na drugi dzień wyjechaliśmy do Jujuy najgorszą i najniebezpieczniejszą koleją argentyńską.

Wprawdzie twórcy jej siedzą obecnie w więzieniu, ale to nieprzeszkadza, że podróżni zmuszeni są odbywać podróż po karkołomnym torze, po olbrzymich mostach zbudowanych bez fundamentów (gdyż fundamenta zamienione na łapówki, utonęły w kieszeniach różnych kontrolorów).

Wprawdzie zarząd kolei, dla uspokojenia publiczności, przywiązał filary mostowe łańcuchami do zwykłych pali w ziemię wbitych, lecz ci niewierni, zamiast wierzyć w mądrość zarządu i wytrzymałość tak wspaniałej konstrukcji, stoją na stopniach wagonów, aby w danej chwili mogli ratować skokiem swe życie.

Wykolejenie, przejechania i inne wypadki są na porządku dziennym, czego i my doświadczyliśmy także.

Tutejsi jednak są na to wyrozumiali i z upragnieniem oczekują podobnych chwil, aby się móżdżkiem rozerwać w nudnej podróży

Pociąg nasz pędził całą siłą pary. — Od czasu do czasu przeraźliwy głos gwizdawki zwiastował nam, że jakiś wół lub koń padł ofiarą postępu i cywilizacji. — Szkielety te, ułożone wzdłuż toru, zdawały się wyciągać swe białe żebra o pomstę do nieba na Stephensona i wszystkich jego naśladowców, ale zarazem świadcza o bogactwie bydła w tej prowincji.

Dojeżdżaliśmy do mostu nad rzekę Mojotoro (j czyta się zawsze jak ch) gdy krótkie, częste a przeraźliwe tony gwizdawki, silne wstrząśnienie i zatrzymanie pociągu kazało się domyślać, że nastąpiła jakaś większa przeszkoda, i rzeczywiście pociąg wjechał w stado bydła, a jeden wół dostawszy się pod maszynę, był przyczyną wykolejenia się lokomotywy i czwartego z rzędu wozu.

Jedna część pasażerów zabrała się do podniesienia windami maszyny, druga praktyczniejsza, wybrała sobie lepszą część. Rozpalono

ogień, przy których zabłysły noże hiszpanów i w krótko cały wół został rozkawałkowany, nadziany na patyki (jak na rożnie) i wkrótce miła woń asada (pieczone mięso niezbędną potrawa każdego argentyńskiego objadu) łechtała podniebienia argentyńskich smakoszy.

Wśród śpiewu i przyjemnego chrupania pieczonego mięsa biednej ofiary upłynęły 2 godziny, podczas których wykolejone wozy zostały na torach osadzone. — Pan maszynista zjadłszy należną mu część asada, oblizując się po takim przysmaku, rażno wskoczył na maszynę, poczem popędziliśmy dalej.

Po 5-dniowej podróży dotarliśmy wreszcie do Jujuy stolicy prowincji Jujuy, a ostatniej stacji kolei argentyńskiej. — Sławetna ta stolica liczy zaledwie 4 tysiące mieszkańców, i jest zbudowana jak wszystkie inne amerykańskie miasta w regularną szachownicę.

Ulice w równych odstępach idą do siebie równolegle, a przecięte są ulicami prostopadłymi tak, że tworzą kwadraty zabudowane zwane »cuadras« (po 115 m). *Dokończenie nastąpi.*

W sprawie słownictwa polskiego.

Redaktor „Nafty“ otrzymał nie dawno list, z którego przytaczamy dosłownie główne ustępy:

„List mój ma na celu poruszenie pewnej sprawy ważnej dla ogółu nafciarzy. Myśl wcale nie jest nową, sądzę, że nieraz w kółkach kolegów była omawiana; podnoszę ją zwracając się do Wgo Pana, gdyż jej przeprowadzeniem zająć się może tylko nasze towarzystwo z pomocą „Nafty“.

Brak własnej terminologii chyba każdy odczuł dotkliwie; rzeczywiście wstydzić się należy, że wobec tak wielkiego postępu górnictwa i przemysłu naftowego zapomnieć mogliśmy o tem, co stanowi podwaliny naszej wiedzy. Błąd ten powinno naprawić nasze młode towarzystwo zajmując się zebraniem materiału do słownika technicznego nafciarskiego, zawierającego wyrazy z wiertnictwa, geologii, budowy maszyn, górnictwa, destylacji, handlu i t. d., uporządkowaniem tego i wydaniem.

Rzucając, a właściwie wznawiając tylko myśl, pozwolę sobie rozwinąć plan, w jaki sposób dałaby się ona w czyn zamienić.

W najbliższym numerze „Nafty“ może byłby Pan Doktor łaskawy wydać odezwę do wszystkich nafciarzy dobrej woli, by pospieшили do wspólnej pracy nadsełając polskie wyrazy techniczne.

Ponieważ zbieranie materiału w ten sposób, gdyby każdy nadsełał co zechce, nie doprowadziłoby do celu, gdyż bardzo wiele wyrazów byłoby opuszczonych, trzeba by koniecznie, by kilku kolegów zamieszkałych w jednej miejscowości (tu najlepszą usługę oddaliby koledzy ze Schodnicy dla działu wiertnictwa, p. Gąsiorowski dla Górnictwa i t. d.) wspólnymi siłami ogłaszali w każdym numerze „Nafty“ dla każdego działu z osobną pełną ilość pytań t. j. wyrazów technicznych, na które należałoby dać w odpowiedzi dobre techniczne polskie nazwy. Wszyscy technicy dobrej woli nadsełaliby na ręce owych kolegów listownie odpowiedzi.

Tak np. na postawione pytania, jakie wyrażenia techniczne, polskie odpowiadałyby powszechnie utartym słowom: „sztopfbüchsa, weksel, manloch, zugsztanga, szwungrad, szejba, kreuzkopf, steuerung, szwerstanga, borloch“ itd. (czy nie śmie szne brzmienia?) napływałyby odpowiedzi: „dławik, kurek, wąż“ itd.

W ten sposób zbieralibyśmy materiał, a to rzecz byłaby najważniejsza.

Na najbliższym walnem zgromadzeniu możnaby tę sprawę bliżej rozpatrzyć, wybrać np. komitet, któryby tą pracą nadal szczerze się zajął; to już rzecz podrzędna, bo należąca do przyszłości.

Sądzę, że na wydawnictwo łatwo przyszłoby uzyskać subwencję Wydziału krajowego

Słownik taki, choćby ubogi, zawierający 2—3000 wyrazów, byłby dla nas skarbem nieocenionym.

Zrazu chciałem sam zająć się zbieraniem materiału, lecz widzę, że byłoby to dla mnie trudnem, już dlatego samego, że jestem zdala od kolegów z Galicyi, których pomoc byłaby tu niezbędną.

Gdyby ułożenie słownika nafciarskiego natrafiło na przeszkody zbyt wielkie, może powiodłoby się opracować choć jeden najważniejszy dział tj. wiertnictwo.

Julian Fabiański.

Myśli tej, poruszonej przez Inżyniera Fabiańskiego, możemy tylko przyklasnąć. Osobnej odezwy nie ogłaszamy, sądząc, że zastępuje ją najlepiej

sam list powyższy. Prosimy więc wszystkich Kolegów o zastanowienie się nad tą sprawą i natychmiastowe rozpoczęcie działania we wskazanym kierunku, a redakcyja najchętniej zajmie się pośrednictwem i zbieraniem materiałów.

Redakcyja „Nafty.“

NOWA USTAWA

o wypoczynku niedzielnym i świątecznym

w przemyśle i w fabrykach

uchwalona przez Radę Państwa i Izbę Panów
21-go grudnia roku 1894.

§. 1.

W miejsce §. 75. ustawy z 8 marca 1895 r., z. u. p. l 22 o zmianach i uzupełnieniu ustawy przemysłowej, wchodzi następujące postanowienia:

Artykuł I. W niedzielę ma wszelka praca przemysłowa ustać.

Artykuł II. Wypoczynek niedzielny rozpoczyna się najpóźniej o 6. godzinie z rana każdej niedzieli — a to dla całego personalu robotniczego — i ma trwać co najmniej 24 godzin.

Artykuł III. Z pod postanowień artykułu I. i II. są wyjęte:

- a) wszelkie w lokalach przemysłowych (fabrycznych) i w urządzeniach warsztatowych od czyszczenia i naprawy, konieczne do stałego popędu i ruchu, które bez większej przerwy ruchu lub też bez niebezpieczeństwa dla życia lub zdrowia robotników w dniu powszednie wykonane być nie mogą;
- b) konieczne dozоровanie zakładu fabrycznego;
- c) przeprowadzanie i zestawianie inwentarza;
- d) prace przemijające, niecierpiące zwłoki, które ze względów publicznych osobliwie zaś ze względów bezpieczeństwa wykonane być muszą.

Artykuł IV. Przemysłowcy, którzy w niedziele zatrudniają robotników przy robotach wymienionych w art. III., są obowiązani założyć ksiązkę, w której dla każdej niedzieli mają być zapisywane nazwiska zatrudnionych robotników, miejsce i czas trwania ich pracy, jakoteż sposób przeprowadzenia roboty. Książkę taką należy okazać władzy przemysłowej lub inspektorowi przemysłowemu na ich żądanie.

Co się tyczy robót wymienionych w art. III. p. 4., jest przemysłowiec obowiązany uwiadomić

władzę przemysłową o podjęciu takiej roboty jeszcze przed jej rozpoczęciem. Te zawiadomienia są wolne od stempla.

Artykuł V. Jeżeli wymienione w art. III. 1, 2 i 4 prace trwają dłużej jak trzy godziny i jeżeli robotnicy wskutek tego nie mogą być na nabożeństwie przedpołudniowym, natenczas winien przemysłowiec uwolnić od pracy takich robotników albo co trzecią niedzielę na całe 36 godzin, lub co drugą niedzielę conajmniej od 6. godziny rano do 6. wieczorem.

Jeżeli atoli wymieniona w art. III. 1, 2 i 4 praca trwa dłużej jak 3 godziny, a nieprzeszkadza we wzięciu udziału w przedpołudniowym nabożeństwie, można zamiast wymienionego w ust. 1. tego art. wypoczynku, udzielić 24 godzinny wypoczynek w każdą niedzielę.

Artykuł VI. Minister dla Handlu może w porozumieniu z Ministrami Spraw Wewnętrznych, Wyznań i Oświaty w drodze rozporządzeń *zezwoić na pracę przemysłową w niedziele* przy poszczególnych kategoriach przemysłu, przy których ze względu na ich charakter przerwa popędu lub odłożenie odnośnej roboty jest niemożliwe, lub w których zwykły ruch w niedzielę jest konieczny ze względu na codzienne a szczególnie w niedzielę się uwydatniające potrzeby ludności lub ruchu publicznego.

W nieprzerwanie prowadzonym popędzie przemysłowym (fabrycznym), dla których praca w niedzielę jest dozwoloną, ma się takowa ograniczać wyłącznie na wykonaniu tych robót, które ściśle należą do właściwego stałego popędu, a co do innych tylko takich robót, które wyraźnie rozporządzeniem ministeryalnym są dozwolone.

Wszelkie inne roboty, jak przygotowawcze uboczne i pomocnicze są wzbronione.

Uregulowanie dozwolonych w niedzielę w takich zakładach przemysłowych robót i określanie warunków, pod którymi są dozwolone, mają być dla popędów przemysłowych tej samej kategorii równorzędnie i z uwzględnieniem przepisów art. V. co do dodatkowego dnia wypoczynku.

Odnośne postanowienia mają być umieszczone w porządku służbowym, względnie ogłoszone w lokalach (halach) roboczych w stosownym miejscu i w języku krajowym.

Artykuł VII. określa pewne wyjątkowe

przepisy święcenia niedzieli dla poszczególnych kategorii przemysłu spożywczego, oraz dla Galicji i Bukowiny.

Artykuły VIII, IX, X, XI i XII dotyczą handlu.

Artykuł XIII. W dniu świątecznym ma być robotnikom wyznaczony czas potrzebny odpowiednio do ich wyznania do wzięcia udziału w przedpołudniowym nabożeństwie.

§. 2.

Przekroczenia postanowień tej ustawy karane będą wedle przepisów karnych ust. przemysłowej.

§. 3.

Niniejsza ustawa wchodzi w życie w trzy miesiące po jej ogłoszeniu.

§. 4.

Wykonanie tej ustawy porucza się Ministrom Handlu i Spraw Wewnętrznych w porozumieniu z Ministrem Wyznań i Oświaty.

KRONIKA

* Dnia 5-go stycznia zmarł w Krakowie c. k. Starosta górniczy, Franciszek Schalscha. Śmierć tego zasłużonego kierownika naszych spraw górniczych a więc i naftowych, wywołała w najszerszych kołach szczerzy żal i żywe współczucie. Na prośbę przewodniczącego był łaskaw Wny Pan Nadkomisarz Bocheński złożyć na trumnie ś. p. Starosty wieniec w imieniu „Towarzystwa Techników naftowych“.

* Redakcja „Wszechświata“, czasopisma popularno przyrodniczego rozpoczyna nowy rocznik następującą odczwą do czytelników:

„Zaczynając czternasty rok istnienia, Wszechświat ma już za sobą przeszłość, na którą może się powołać w stosunku do czytającego ogółu. Według sił i możliwości starał się zawsze być przedstawicielem nauki, budzić dla niej cześć i zamiłowanie, szerzyć prawdziwe i dowiedzione — a zwalczać błędne lub wycofane z obiegu poglądy naukowe. Wierny nieraz wypowiedanej zasadzie, że nauka sama przez się jest celem, Wszechświat nigdy nie używał jej za sztandar dla jakichkolwiek przekonań stronnicych, a tembardziej — za płaszcz, osłaniający cele osobiste.

Redakcja Wszechświata z dumą zaznaczyć może, że poglądy jej pozyskały zupełne uznanie wszystkich ludzi, pracu-

jących u nas na polu nauk przyrodniczych. W szeregu współpracowników naszego pisma nie brakuje ani jednego prawie wydatniejszego imienia z pośród licznych już dziś u nas zastępu badaczy przyrody. Gdy oprócz tego najpilniejszym staraniem redakcyi było zawsze, żęły żaden ważniejszy objaw z dziedziny badań przyrodniczych, dokonanych przez uczonych obcych, nie został w naszym piśmie pominięty, — Wszechświat, o ile poziom jego na to pozwalał, był zawsze wiernym echem chwili bieżącej w rozwoju nauk przyrodniczych.

Ze jednak w piśmie naszym są braki i liczne i ważne, o tem redakcyja wie dobrze i pamięta ciągle. Usunąć je nie zawsze jest rzeczą możebną: między pracownikami nauki nie wszyscy jednakowo są chętni do pióra, nie wszyscy z wiedzą łączą talent wykładu. Zdarza się nieraz, że dany dział wiedzy nie posiada przedstawicieli pomiędzy współpracownikami Wszechświata, a zaradzić temu nie może najbardziej nawet wyteżona zapobiegliwość redakcyi.

Przekonani o ważności naszego zadania, dokładamy wszelkich sił ku możliwemu usuwaniu wad i braków, ku wszechstronnemu doskonaleniu się i rozwijaniu. Śmiało w tym względzie powołać się możemy na sąd naszych czytelników, z których wielu darzy nas miłemi i zaszczytnemi dowodami przychylności i uznania. Mamy niezbite przekonanie, że stosunek naszego pisma do czytelników, oparty na wzajemnym zrozumieniu dążeń i potrzeb, jest właśnie taki, jaki być powinien pomiędzy pismem pojmującym i ceniącym swe zadanie a czytelnikami, którzy z ufnością patrzą na zabiegi pisma.

Jedyną przeszkodą, która staje na zawadzie rozwojowi naszego pisma, jest nazbyt słabe jego poparcie ze strony ogółu. Od początku wydawania Wszechświata nigdy nie liczyliśmy na korzyści materialne z tego pisma, mieliśmy jednak zawsze niezachwianą nadzieję, że prędzej czy później nadejdzie chwila, w której ono utrzymać się zacznie o własnych siłach. W tej nadziei przetrwaliśmy chwile bardzo ciężkie, a rozstać się z nią nie możemy jeszcze i dzisiaj, kiedy ona tak stanowczo okazuje się tylko żądzeniem.

Czytelnicy nasi, do Was odwołujemy się raz jeszcze. W Waszej mocy jest rozszerzenie wiadomości o naszym piśmie w sferze osobistych Waszych stosunków i zjednanie mu nowych abonentów. Wszakże zastęp ludzi, dla których książka albo pismo naukowe nie jest zbytkiem, lecz potrzebą codzienną, wzrasta nieustannie. Należy tylko zwrócić uwagę w danym kierunku, co najłatwiej zrobić można przez stosunki osobiste.

W tym celu prosimy uprzejmie o rozpowszechnienie w kółku znajomych załączonego przy niniejszem ogłoszenia“.

Popierając usilnie tę odezwę, która zreczła odnosić się może do wszystkich polskich pism naukowych, zwracamy uwagę na odnośne ogłoszenie tego pożytecznego wydawnictwa.

* **Wielka spółka naftowa** pod firmą Męciński, Płocki, Suszycki, Sroczyński i spółka zawiązała się świeżo z kapitałem zakładowym 400.000 zł. Prócz powyższych wspomnianych firmantów do założycieli należą pp. Henryk Szeliński, Stefan Sikorski i Jan Hupka. Sami założyciele już przy podpisaniu kontraktu złożyli 115.000 zł. jako część kapitału zakładowego, który udziałem przystępujących do spółki członków do 400.000 zł. zwiększonym zostanie. Pojedynczy udział ustanowiono na 500 zł. W ten sposób przemysł naftowy na zdrowych i racjonalnych opierać się zaczyna podstawach, bo oparty na wielkim kapitale przestaje być loterją, lecz staje się prawdziwym przemysłem z ograniczonym ryzykiem. Onegdaj odbyło się we Lwowie pierwsze posiedzenie spółki, na którym obrano prezesem Józefa Męcińskiego, zastępcą tegoż Władysław Płockiego, dyrekcję powierzając w ręce dobrze już zasłużonego w przemyśle naftowym Tadeusza Sroczyńskiego.

Pan inż. J. Zeitleben otrzymał w jednym szybie obfitą ropę.

Cesarz sankcyonował ustawę, mocą której powołaną będzie do życia komisya przybozna w Ministerstwie skarbu, składająca się z rzeczoznawców w sprawie opodatkowania producyi piwnej, spirytusowej, olei mineralnych i cukru.

Zmiany adresów:

Kurkowski Maurycy, Schodnica.

Merson Edward, Krościenko niższe p. Krosno.

Nowi członkowie:

Brzeski Władysław,

Odrzywolski Mieczysław,

Zdanowicz Władysław,

Grabowski Karol,

Głazor Stanisław,

Głazor Bolesław,

Schodnica.

OGŁOSZENIA.

MEYERS Über 950 Bildertafeln und Kartenbellagen.

= Soeben erscheint =
in 5. neubearbeiteter und vermehrter Auflage:

KONVERSATIONS-LEXIKON

17,500 Seiten Text.
272 Hefte
zu 50 Pf.
17 Bände
zu 8 Mk.

17 Bände
in Halbfrz.
gebunden
zu 10 Mk.

152 Chromotafeln.

Probehefte und Prospekte gratis durch jede Buchhandlung.
Verlag des Bibliographischen Instituts, Leipzig.

10,000 Abbildungen, Karten und Pläne.

„Czasopismo techniczne“

organ Towarzystwa politechnicznego we Lwowie, wychodzi we Lwowie od lat 17 dwa razy na miesiąc, 10 i 25 każdego miesiąca.

Komitet redakcyjny składa się z 10 członków Towarzystwa. Naczelnym i odpowiedzialnym redaktorem Dr. Placyd Dziwiński, profesor szkoły politechnicznej we Lwowie, ul. Batorego 1. 38.

Redakcyja i Administracyja czasopisma znajdują się w biurze Towarzystwa politechnicznego Rynek 1. 30.

Członkowie Towarzystwa otrzymują czasopismo bezpłatnie, dla nieczłonków przedpłata z przesyłką pocztową wynosi 6 złr. Inseraty przyjmuje Administracyja Towarzystwa Rynek 1. 30.

CENNIK PAPIERÓW LISTOWYCH I BILETÓW

wydanych nakładem

TOWARZYSTWA SZKOŁY LUDOWEJ

Siedzibą główną we Lwowie ul. Sykstuska 1. S. B.

Do nabyć w znaczniejszych handlach papieru

Nr.	C a t u n e	Ilość		Cena	
		map.	Kop.	zł.	ct.
1	Papier bez winiet z wodnym znakiem	50	50	—	90
2	" " " " " "	25	25	—	50
3	" " " " " "	50	50	—	90
4	" " " " " "	50	50	—	90
5	" " " " " "	10	10	—	20
6	" " " " " "	10	10	—	20
7	" " " " " "	50	50	—	90
8	" " " " " "	25	25	—	50
9	" " " " " "	10	10	—	20
10	" " " " " "	50	50	—	90
11	" " " " " "	25	25	—	50
12	" " " " " "	10	10	—	20
13	" " " " " "	50	50	—	90
14	" " " " " "	25	25	—	50
15	" " " " " "	10	10	—	20
16	" " " " " "	25	25	—	50
17	" " " " " "	25	25	—	75
18	" " " " " "	25	25	—	65
19	" " " " " "	25	25	—	65
20	" " " " " "	100	—	—	1
21	" " " " " "	100	—	—	1
22	" " " " " "	—	—	—	—
23	" " " " " "	—	—	—	—
24	" " " " " "	50	50	—	1
25	" " " " " "	25	25	—	60
	" " " " " "	10	10	—	25

Odsprzedającym odstępuje się znaczny rabat!

Materiał najlepszy. — Ceny najniższe.

Ze względu na cel Towarzystwa, dobroć i taniść wszystkich artykułów oraz że wszelkie wydawnictwa są wykonane w naszych zakładach, ośmielamy się polecić takowe najkorzystniej Szanownej P. T. Publiczności.

WYDAWNICTWO

PAPIERÓW I ZESZYTÓW

Towarzystwa szkoły ludowej.

ОТКРЫТА ПОДПИСКА НА 1895 ГОДЪ

на журналъ

ТРУДЫ

Бакинскаго Отдѣленія Императорскаго Русскаго Техническаго Общества.

Журналъ посвященъ преимущественно техническимъ вопросамъ нефтянаго дѣла и выходитъ юридически 6 разъ въ годъ, по слѣдующей программѣ:

1. Дѣйствія Отдѣленія (Журнальныя постановленія совѣта и общихъ собраній, годовые отчеты, личный составъ Отдѣленія и пр.)
2. Технические бесѣды и сообщенія.
3. Журналы и доклады комиссій Отдѣленія.
4. Самостоятельныя статьи по разнымъ отраслямъ техники.
5. Технической и научной обзоры, критика и библиографія.
6. Хроника нефтяныхъ промысловъ.
7. Нефтяная статистика
8. Вопросы и отвѣты.
9. Объявленія.

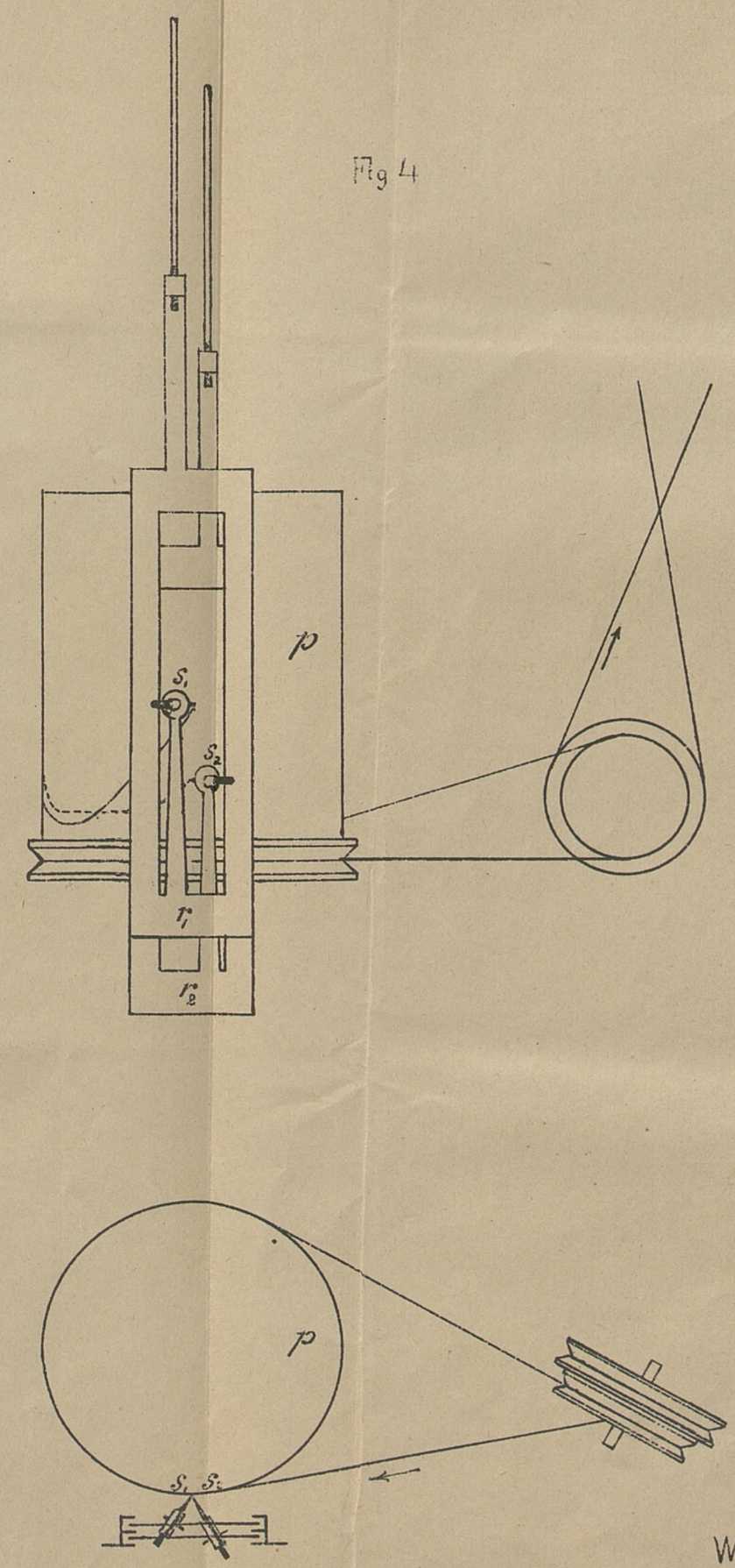
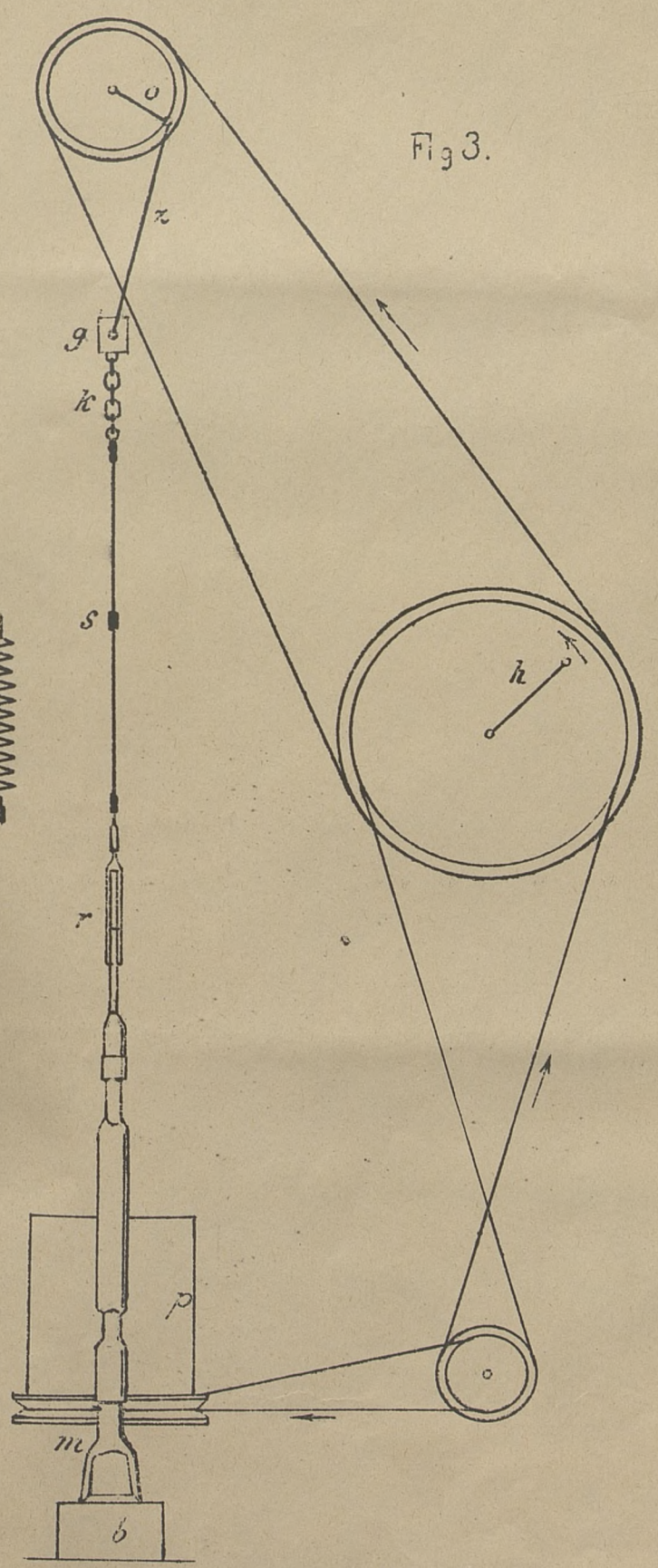
Подписная цѣна на годъ безъ пересылки 3 руб. — к. | Подписная цѣна на годъ съ пересылкою 3 руб. 50 к.

Объявленія, имѣющія связь съ техникою, печатаются съ платою:

За 1 страницу — въ 1 разъ 5 р., въ остал. разы 3 р. | За 1/2 страницы — въ 1 разъ 3 р., въ остал. разы 2 р.

За строкъ пята — въ разъ 10 к., въ остал. разы 5 к.

Подписка и объявленія принимаются: въ Баку — въ канцеляріи Бакинскаго Отдѣленія Императорскаго Русскаго Техническаго Общества, Багировскій скверъ, домъ Багирова, въ редакціи — Большая Кривоштанная, домъ Мирзоева и въ книжномъ магазинѣ Тараева на Паранетъ; въ С.-Петербургѣ и Москвѣ — въ конторахъ торг. дома Л. и Э. Метцль и К^о.



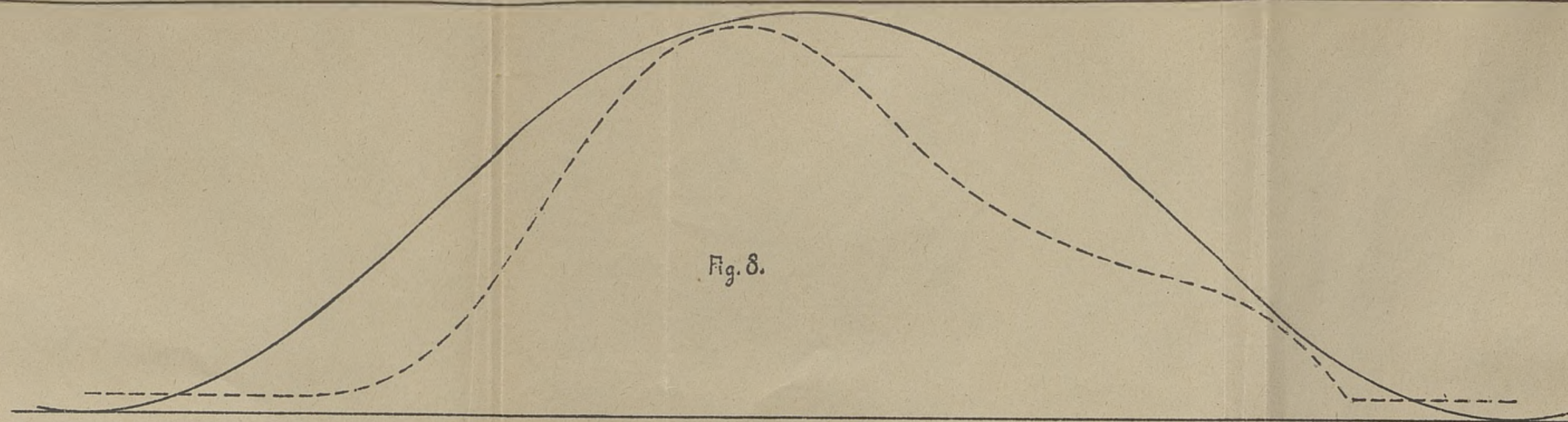


Fig. 8.

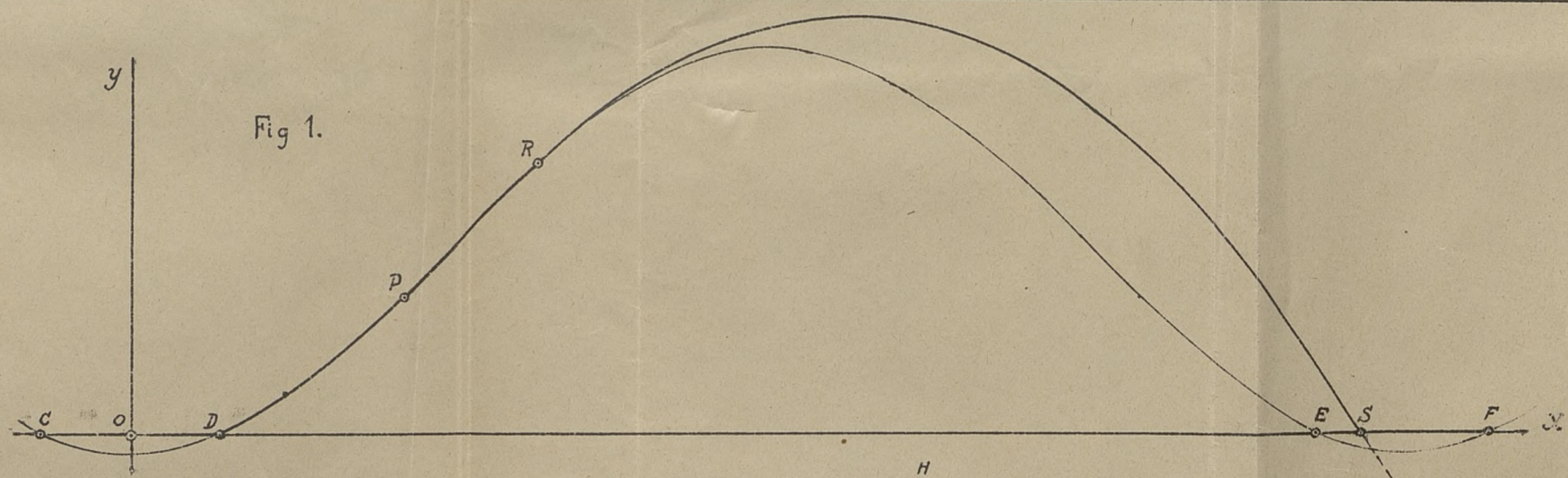
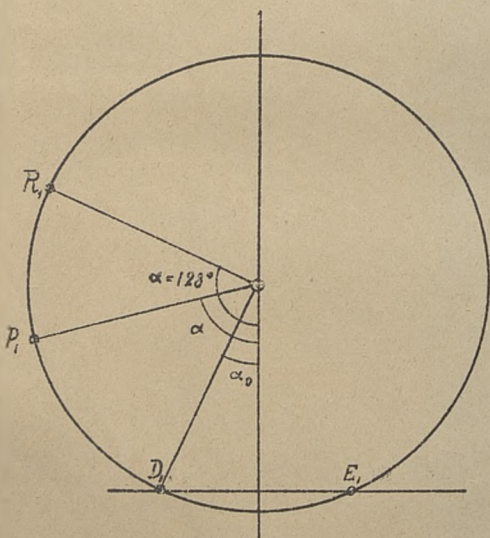


Fig 1.

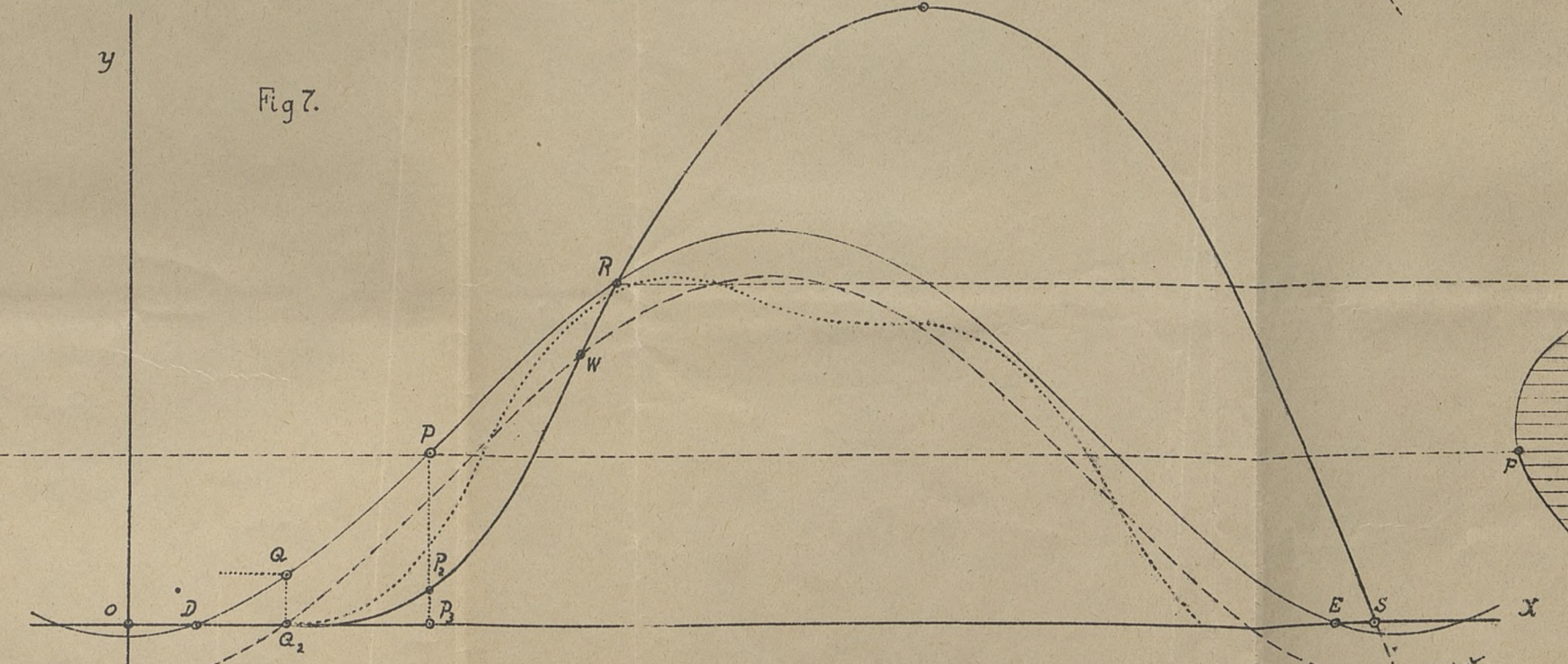
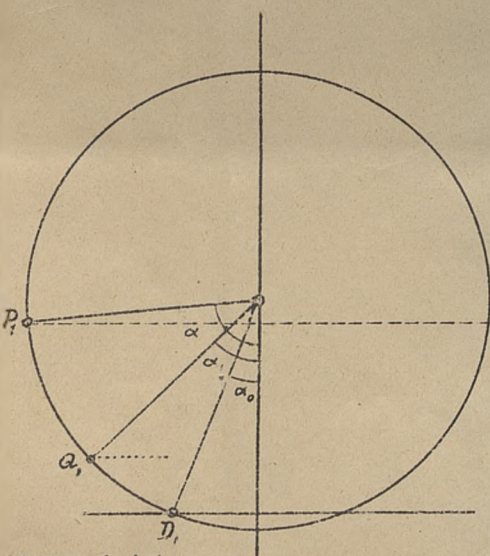
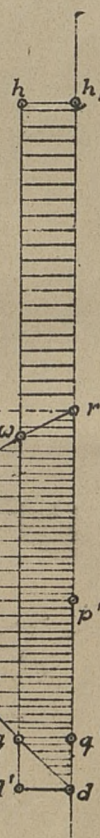
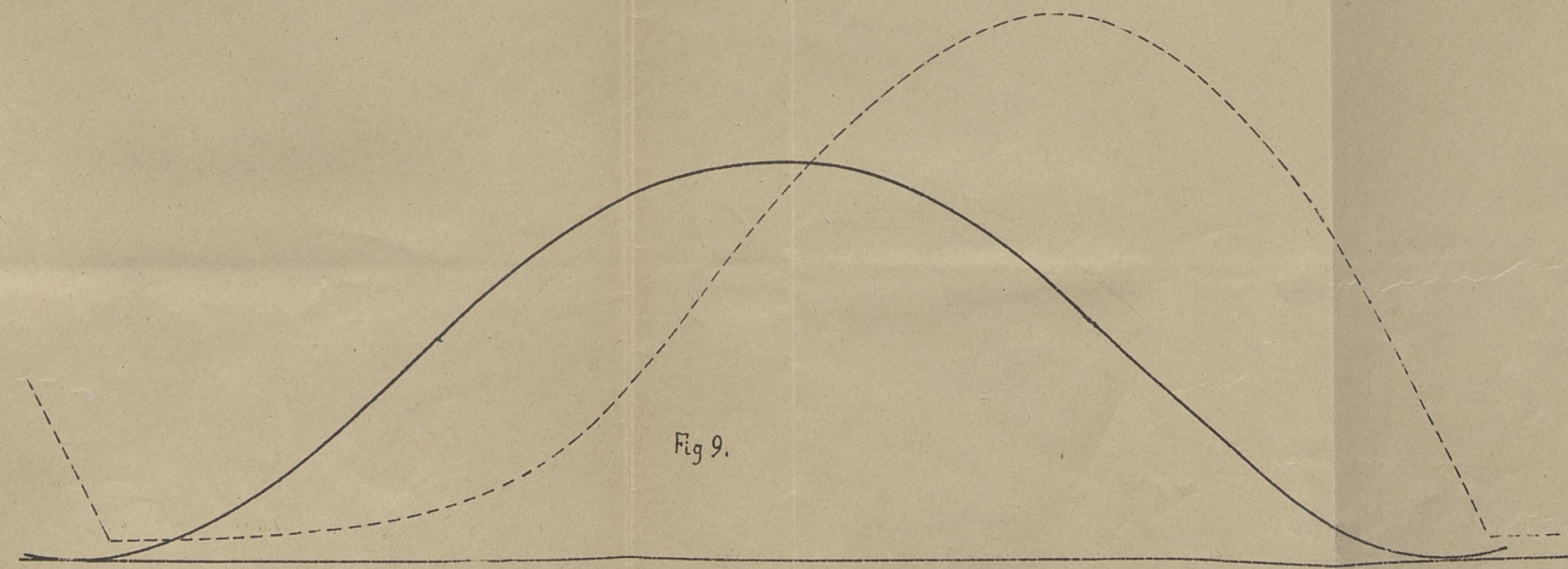
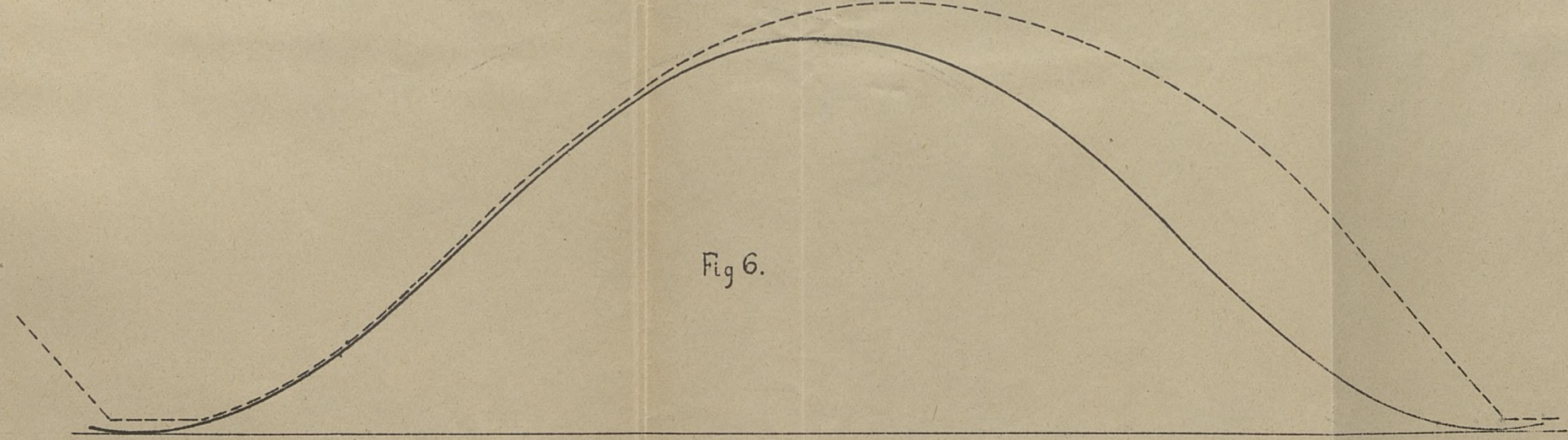
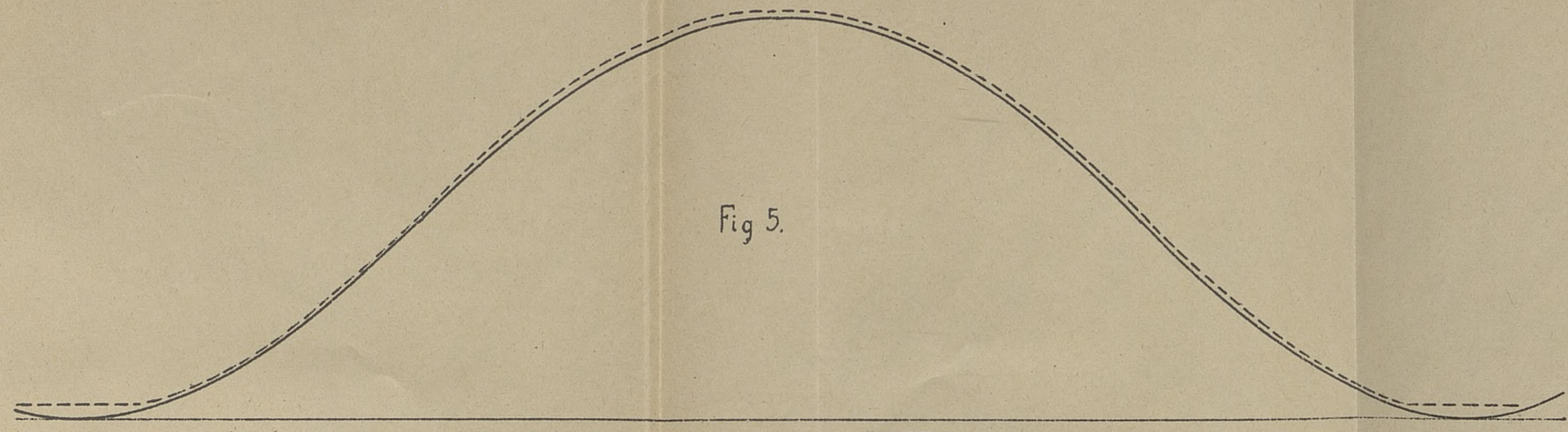


Fig 7.

Fig 10.





Fabryka
KOTŁÓW RUROWYCH

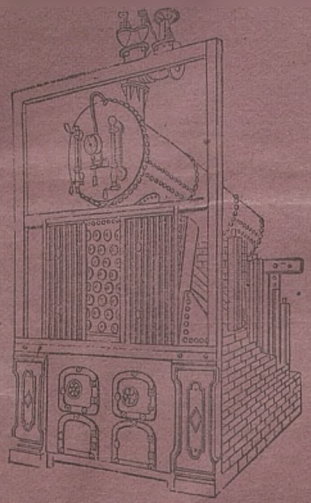
Dürr, Gehre & Co.

w Mödling koło Wiednia

wyrabia jako specjalność

pod największą gwarancją

OGRZEWACZE WODY I PARY



Kotły parowe patentu Dürr'a są w ruchu w Austrii, Węgrzech, Niemczech, Rosji i północnej Ameryce.

Referencyo i świadectwa pierwszych firm światowych. Prospekta etc. darmo i opatnie.

jakoteż głównie

KOTŁY PAROWE

patentu Dürr'a

o ciśnieniu do 10 do 320 mtr.

wody i pary. Około 1400

które z tych urządzeń o powierzchni grzewczej

większej jak 4000 mtr.

Dostawa jak najszybsza.

Jak najsolidarniejsze wykonanie.

Korzyści kotłó
patentu Dürr'a:

Najwyżej możliwe spożytkowanie materiału opałowego.

Wysokie napięcie pary.

Absolutne bezpieczeństwo przed wybuchem pary.

Najszybsze wydobywanie się pary.

Cyrkulacja wody oddzielona od cyrkulacji pary.

Kotły powyższe nadają się jednako korzystnie przy wszystkich gałęziach przemysłu, nawet przy nieregularnym spożyczeniu pary — do czego służą wielkie osobne zbiorniki wody i pary przez ustawienie 2 i 3 kotłów górnych.

Zamknięcia z kutego żelaza bez użycia materiału dylatownego.

Absolutne bezpieczeństwo ruchu.

Najwyższa trwałość.

Minimalne reperacje.

Rury kotłowe rozszerzają się wolno i nie krzywią się.

Możliwość usunięcia popiołu i błota podczas ruchu.

Dogodny przewóz.

Zajmują mało miejsca.

Tani fundament.

Tanie wmurowanie.

Kocioł spoczywa na żelaznym rusztowaniu, niezależnie od muru.

Łatwa obsługa etc.

Na wystawie w Chicago r. 1893, było wystawionych 6 kotłów patentu Dürr'a (z tego 2 o ciśnieniu 17 atmosfer), które otrzymały 2 zł. medale. — Na wystawie w Antwerpii 1894, 2 złote medale. — Na wystawie w Bremie 1893, 1-szą nagrodę.

Agencya dla handlu i importu, Lwów, Pańska 13. dostarcza wszelkich artykułów technicznych i to tylko pierwszej jakości, jak: liny manilowe wiertnicze, impregnowane i nieimpregnowane, pasy do maszyn rzemieienne i oryginalne angielskie miniowane bawełniane, olejarki Kaye'a, artykuły gumowe, oraz wszelkie narzędzia i maszyny ze specjalnych pierwszorzędných fabryk po oryginalnych fabrycznych cenach i to w najkrótszym czasie.

„Kosmos“

czasopismo

Polskiego Towarzystwa Przyrodników im. Kopernika.

Wychodzi w zeszytach miesięcznych.

Członkowie Towarzystwa otrzymują Kosmos bezpłatnie. Nieczłonkowie mogą prenumerować w księgarni Gubrynowicza i Schmidta we Lwowie po cenach następujących:

We Lwowie rocznie	złr. 5.—
półrocznie	2.50
W całej Austrii z przesyłką rocznie	6.—
półrocznie	3.—
W całych Niemczech z przesyłką rocznie	mk. 12.—
półrocznie	6.—
W Królestwie Polskiem i cesarstwie rossyjskiem z przesyłką rocznie	rs. 5.—
We Francyi i Belgii, z przesyłką rocznie	fr. 14.—
półrocznie	7.—

Redakcyę składają:

L. Dziedziński, E. Godlewski, H. Kałuski, J. Niedźwiedzki, Br. Radziszewski i A. Witkowski. Redaktor odpowiedzialny Br. Radziszewski.

Adres redakcyi: Prof. Br. Radziszewski, Lwów, Uniwersytet. Wkładki członków przyjmują Dr. Zuber, Lwów, ul. Piekarska 4 a.

Roszyłką Kosmosu dla członków kieruje prof. J. Niedźwiedzki, Lwów, Politechnika.

WSZECHŚWIAT

tygodnik popularny, poświęcony naukom przyrodniczym, wychodzi od lat 13 pod kierunkiem komitetu redakcyjnego, do którego obecnie należą panowie:

Deike K., Dikstein S., Hoyer H., Jurkiewicz K., Kwietniewski W., Kramsztyk S., Morozewicz J., Natanson J., Sztolcman J. Trzciniński W. i Wróblewski W.

Wydawca A. Ślusarski, mag. n. p. Redaktor Br. Znatowicz, kand. n. p.

PRENUMERATA wynosi w Warszawie: rocznie rs. 8, kwartalnie rs. 2. Z przesyłką poczt. rocznie rs. 10, półrocznie rs. 5.

ADRES REDAKCYI:

Warszawa, Krakowskie Przedmieście, liczb 66.

„SZKOŁA“

TYGODNIK PEDAGOGICZNY

Organ Towarzystwa Pedagogicznego wychodzi we Lwowie co sobotę.

Adres Redakcyi: ul. Sokoła 1. 4. Administracya w kancelaryi Zarządu głównego Tow. pedagog. ul. Ossolińskich 11. Redaktor odpowiedzialny: Mieczysław Baranowski.

Cena „Szkoły“ dla Lwowa: rocznie złr. 3-60 w. a. w państwie austriackiem: rocznie złr. 4. w. a. „SZKOŁA“ wychodzi już rok XXVI.

PRZEGLĄD TECHNICZNY,

Czasopismo miesięczne,

poświęcone sprawom techniki i przemysłu.

PRZEDPŁATA

wynosi z przesyłką pocztową 12 rubli rocznie.

ADRES REDAKCYI:

Warszawa, ulica Krakowskie Przedmieście, 1. 66. (Gmach Muzeum Przemysłu i Rolnictwa).

Pierwszy galicyjski zakład budowy wagonów
i fabryka maszyn
KAZIMIERZA LIPIŃSKIEGO w Sanoku
buduje

wagony kolejowe towarowe wszelkich systemów, cysterny do transportu
spirytusu, ropy, nafty itd.,

kotły parowe, motory, rezerwoary i urządzenia rafinerji.

wyrabia

kompletne rygi wiertnicze kanadyjskie i kombinowane, i rygi ręczne systemu Fabiana.

Posiada na składzie oraz wykonuje na zamówienia pojedyncze narzędzia wiertnicze.

Przyjmuje do reperacji wszelkiego rodzaju maszyny, kotły i narzędzia

Posiada składy swoje w Towarzystwie dla handlu, przemysłu i rolnictwa w Gorlicach i Miejscu.

Najstarsza Fabryka Specjalna
URZĄDZEŃ

do poszukiwań górniczych i głębokich wierceń

JANA SCHENK'A

w Messendorf

koło **Freudenthal** na Szlaku austriackim,

poleca się

do dostarczania poszczególnych narzędzi, jakoteż całych urządzeń każdego systemu, jakoto: wiercenia luźnospadowe ręczne i parowe, wiercenia ruczerowe (tak zw. kanadyjskie) na żerdziach albo linie, albo też kombinowane dla żerdzi i liny, poruszane parą. Wiercenia płóczkowe uderzające (Wasserspül-Stossbohrungen) z luźnospadem lub ruczerami, poruszane parą; także System „Fauvel” jakoteż wiercenia płóczkowe obrotowe (Wasserspül-Drehbohrungen) ręczne; wreszcie wszelkie narzędzia do wierceń próbnych. Cylindry wiertnicze parowe i maszyny i kotły parowe, specjalnie dla wierceń (kotły też na kołach), nitowane rury i przyrządy do rurowania, maszyny do gięcia blach i inne dla sporządzania rur wiertniczych, urządzenia kuźni, urządzenia pompowe dla nafty i wody (pompy do otworów świdrowych), liny druciane i manilowe.

Dostarcza też urządzeń dla rafinerji naftowych, browarów, słodowni, gorzelni i robót kotlarskich z żelaza i miedzi wszelkiego rodzaju.

Kosztorysy i rysunki na żądanie gratis.

Nożyce (Rutscheere) najtrwalszej konstrukcyi.



EKONOMISTY POLSKIEGO

miesięcznika

wychodzącego we Lwowie
rok V.

wyszedł zeszyt (za październik) i zawiera

Dr. Stanisław Głab... w Lwow.

Pogląd na dział
polu gospodarskim

Dr. Władysław S...

Jagiell. O prze...

licyi.

Maryan Małaczynski, c. k. zarządcy

i dóbr państwowych: Gospodarstwo
las., przemysł leśny i handel drzewem.

Tadeusz Dwernicki: Akcja krajowa ku
podniesieniu przemysłu ceramicznego.

Literatura: Dr. Leopold Caro: 1. Lichwa
na wsi; 2. Reforma kredytu włościań-

skiego. 3. Stan i organizacja kredytu
włościańskiego. Omówił dr. Fr. Stef-

czyło. — Ustawy cen dla miasta Starej
Warszawy od r. 1606 do r. 1627.

Wydał Adam Chmiel; nakł. Akad. Um.
Omówił dr. J. G. Pawlikowski.

Kronika: Zamknięcie Wystawy krajo-

wej. — Znaczenie nowej niemieckiej
ustawy o markach ochronnych dla

austri. przemysłu. — Kartel cukrowni-
czy rosyjski. — Zjazd Stowarzyszenia

dla polityki socyalnej. — Preliminarz
budżetu austri. na r. 1895. — Zjazd

delegatów Związku Stowarzyszeń za-
rób. i gospod. — Bank krajowy i hipo-

teczny kredyt włościański. — Z wiecu
miast. — Tow. dla podniesienia cho-

wu drobiu. — Drugi Zjazd delegatów
Kas chorych. — Ruch na kolejach

państwowych. — Zawiadomienia gen.
Dyrekcji kolei państwowych.

Program dzieła p. t.: „Wystawa krajowa
i siły produkcyjne kraju”.

Adres Redakcyi:

Lwów. ul. Trzeciego Maja 5, II. piętro.

Adres administracyi:

Lwów. plac Bernadyński 7 (Drukarnia Ludowa.)